

**Norma Imperativa**

© MOROP - FIMF

**Edizione 2003**

Traduzione italiana a cura di A. Manino

**1 Scopo**

Il Marchio di Certificazione NEM è ottenuto su domanda da ogni modello industriale o in piccola serie che corrisponda in ogni punto alle Norme riportate nell'Allegato. Esso ha lo scopo di permettere all'utilizzatore finale di riconoscere quei prodotti che sono compatibili con gli altri della stessa scala fabbricati secondo le norme NEM, e che possono dunque venire impiegati insieme a questi senza problemi.

Il Marchio MOROP per il materiale rotabile viene suddiviso in due livelli:

- Livello I: Vengono rispettate tutte le NEM, esclusa la riduzione in scala della lunghezza.
- Livello II: Vengono rispettate tutte le NEM, compresa la riduzione in scala della lunghezza.

Il binario viene valutato in due livelli:

- Livello I: Vengono rispettate tutte le NEM, eccetto discrepanze legate a esigenze del produttore necessarie al funzionamento, che non ne limitano la libera utilizzazione.
- Livello II: Vengono rispettate tutte le NEM senza compromessi.

Il Marchio MOROP deve oltretutto rappresentare un attestato di qualità. Le ditte sono libere di utilizzarlo nella loro pubblicità.

Il Marchio MOROP può essere citato dalle riviste come riferimento per il giudizio di un modello. Non impedisce di aggiungere aspetti soggettivi, come p.es. le caratteristiche di funzionamento, l'aspetto estetico e così via.

**2 Esecuzione della prova**

I produttori sono invitati a spedire a MOROP i modelli e/o parti da esaminare. Viene redatto un verbale, che documenta in dettaglio i risultati della prova. Da tale verbale è anche evidenziato, se e a quale livello l'oggetto esaminato ottiene il marchio di certificazione NEM.

La Segreteria Generale di MOROP produce una volta all'anno una lista generale, che viene presentata e resa nota alla riunione di FERPRESS in occasione della Fiera dei Giocattoli a Norimberga. La lista è pubblicata in "FERPRESS aktuell" e in più consegnata alle riviste. Nella lista sono elencati soltanto i modelli e/o parti, che nell'anno precedente hanno ottenuto il Marchio di Certificazione.

Internamente a MOROP vengono designati i periti per le prove, suddivisi per area linguistica e scala di riproduzione.

Le domande dei produttori devono essere indirizzate al Segretario Generale. Questi distribuisce il lavoro ai periti designati, a seconda della provenienza della domanda e della scala dell'oggetto; comunica nome e indirizzo dell'esperto al produttore. Quest'ultimo spedisce l'oggetto da esaminare direttamente all'esperto o ad un Centro di Controllo neutrale. È anche possibile considerare valido un certificato di controllo del produttore.

Dopo la prova l'esperto invia l'oggetto, insieme con i documenti e il verbale firmato, al Direttore della CT o al Presidente di MOROP, perché ne prenda visione e apponga la seconda firma.

Quest'ultima persona rispedisce al produttore l'oggetto esaminato con il verbale.

Una copia del verbale va al Segretario Generale.

Dopo il conferimento del Marchio di Certificazione NEM, viene comunicato al produttore dove esso può essere ritirato. Il produttore può presentare i suoi desiderata al riguardo. La stampa ha luogo dietro fattura al produttore.

MOROP stipula un contratto con la o le stamperie designate. Per ogni Marchio NEM venduto, una determinata somma da stabilire nel contratto va nelle casse di MOROP. In casi particolari si possono anche trovare accordi speciali relativi al genere di marchio (p. es. stampa sulla confezione, scelta della stamperia, ecc.) e/o ad una indennità una tantum.

**Norma Imperativa**

© MOROP - FIMF

**Edizione 2003**

Traduzione italiana a cura di A. Manino

**3 Validità**

Il Marchio di Certificazione NEM viene di volta in volta conferito solo ad un ben determinato oggetto (numero di articolo). Non ha validità per la gamma completa di produzione del fabbricante. Dopo modifiche e/o migliorie tecniche, il modello deve essere sottoposto ad una nuova perizia.

Una volta conferito, un Marchio di Certificazione resta valido se una o più norme coinvolte vengono modificate.

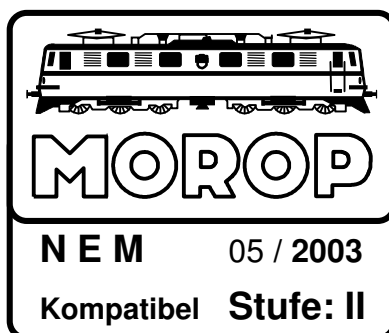
Qualsiasi abuso del Marchio di Certificazione verrà reso noto ai consumatori tramite la stampa specializzata. Dopo un abuso accertato, ulteriori esami possono venir rifiutati fino a che non viene trovato un accordo.

L'esame si basa sempre sull'ultima versione delle norme impiegate per l'esame stesso (cfr. Allegato). La lista potrà essere integrata con la promulgazione di nuove norme. La versione in vigore è disponibile presso il Segretario Generale.

Il Marchio MOROP contiene l'indicazione dell'anno in cui è avvenuto l'esame.

**4 Il Marchio**

Per la stampa di etichette, contromarche, ecc.o per quella direttamente sulle confezioni è obbligatorio che il Marchio sia come mostrato qui di seguito.



Tutti i diritti relativi al "Marchio MOROP" appartengono alla "Union Européenne des Modélistes Ferroviaires et des Amis des Chemin de Fer / Verband der Modelleisenbahner und Eisenbahnfreunde Europas" (MOROP) con sede a Berna.